

# SOLLER

SOLLER  
SEMENARIO DE INFORMACION LOCAL

Franqueo  
concertado

Sub-Delegación de Prensa  
y Propaganda del Estado  
(Gobierno Civil)

PALM

SEMENARIO DE INFORMACION LOCAL

FUNDADOR Y DIRECTOR PROPIETARIO: D. Juan Marqués Arbó

REDACCIÓN y ADMINISTRACIÓN: calle de San Bartolomé n.º 17.-SOLLER (Baleares)

COLABORACION

DEL II CERTAMEN LITERARIO DE LA «CAJA DE PENSIONES»

## EL HUMORISMO DE UN BUSCADOR DE ISLAS

A D. Miguel Font Gorostiza

El libro de Mossèn Thomàs — Manuel de Falla en la Isla — es eso: un libro. Cuando tantos folletos y folletines se publican, alguno de mil páginas, la lectura de una obra bien concebida, bien planeada, bien organizada, con unidad de tema y variedad de anécdotas, os alborozan, porque el hecho no acontece cada día. Por desgracia hay pocos libros bien realizados.

Manuel de Falla residió en Mallorca, y en torno a este acontecimiento Juan Thomàs ha montado ese libro en que se condensan diez años de vida artística de aquí; diez o quince años de actuación intensa de la «Capella Clásica», que se engarzan en esas páginas como recuerdos entrañables del autor, servidos con un humorismo sin par, un humorismo algo mediterráneo, desbordante, que todo cuanto toca contagia de una especie de danza barroca, de sardana universal.

No se puede negar que Mossèn Thomàs es un gran escritor. Ya lo habíamos adivinado por su redacción de los programas de la «Capella»; ahora esta obra lo confirma plenamente. Sabe lo que quiere decir y dice lo que quiere, con dominio del idioma y unidad de estilo, que se torna más grave al narrar la actuación del coral mallorquín en los funerales de Falla, en Cádiz.

¿Qué es un buscador de islas? Yo diría que es el que busca oír el monólogo que, como una vara de lirio, pugna por brotar en el interior de cada uno, para florecer

y perfumar. Unos ahogan esa planta que busca la luz y se aturden huyendo de sí mismos; otros buscan el lugar, la circunstancia, la isla, el ambiente que sea propicio al nacimiento del monólogo de su personalidad, para que está se afiance en el reino del espíritu. Isla, apartamiento, oasis, silencio, recogimiento, ausencia de sonos estridentes y mundanales ruidos: he aquí lo que siempre buscó Falla para poderse entregar a la gestación de sus grandes producciones y lo que encontró en Mallorca. La isla fué un hito en esa vida breve pero llena de obras. Mossèn Thomàs, —nuestro humorista también buscador de islas— íntimamente relacionado con el Maestro, nos habla de su música, de su religiosidad, de su hombría de bien, y en un capítulo final reúne en torno a la tumba del llorado músico — como lo hiciera el Greco en el *Entierro del Conde Orgas* con Santos y caballeros, — los más preclaros nombres de la polifonía clásica española después de habernos hecho asistir a una póstuma batalla de don Quijote contra los malos músicos, de los que no queda más que un montón informe de papeles, cuando se hubieron desvanecido todos por arte de una estocada certera del inmortal manchego.

Realmente, no estamos acostumbrados a que las prensas provincianas nos ofrezcan obras de interés universal tan bienazonadas.

ROMANÍ.

## CUARENTA AÑOS ATRAS

24 Julio de 1908

El domingo hubo función en el cinematógrafo de la «Defensora Sollerense», recientemente adquirido por un grupo de socios de esta Sociedad. Fué con tal motivo es a función gratis para los señores accionistas. El lunes la hubo para el público con el mismo programa, siendo en uno y otro día muy del agrado de los asistentes las películas proyectadas.

Los obreros que trabajan en las obras de la iglesia parroquial se ocupan actualmente en el derribo de la pared que hasta ahora ha sido el frontis del grandioso edificio, y, según noticias, no pararán estos trabajos hasta dejar dicho muro colosal completamente demolido.

El lunes al atardecer entró en nuestro puerto el vapor Diamond que, procedente de Newcastle-on-Tyne, trajo un cargamento de carbón mineral para la fábrica del gas de esta ciudad. Continúa efectuando las operaciones de descarga, y una vez terminadas saldrá con rumbo a Valencia.

En los primeros días de esta semana reinó gran alarma en la barriada del Puerto a causa de la desaparición y falta de noticias de un bote de pesca tripulado por los jóvenes de ese vecindario, y que, por haberse desencadenado fuerte temporal después de la salida, creyóse que habría naufragado. Aumentó la alarma al saberse que no se hallaba el bote en ninguna de las calas de Tuent y Sa Calobra, donde se supuso al principio que se habría retirado. Salieron varios faluchos a recorrer las costas, entre ellos uno con personal e insignias de la Cruz Roja, en busca de los supuestos naufragos; mas antes de que estuvieran de regreso al puerto estas embarcaciones un telegrama expedido en Pollensa devolvió la tranquilidad a las familias de los jóvenes pescadores y a todo el vecindario del lugar. Explicaba el telegrama que se hallaban refugiado en La Caleta, y que fueron

a Pollensa el domingo para aprovisionarse y dar noticias, pero que la estación telegráfica estuvo cerrada por ser día festivo, y no pudieron hacerlo hasta el lunes. El martes llegaron a este puerto, siendo su llegada motivo de grandes satisfacción y alegría.

Embarcóse para Barcelona, de paso para Madrid, el ingeniero electricista don Manuel Soriano, bajo cuya dirección se ha hecho la instalación de la fábrica de la «Éctrica Sollerense» y demás trabajos de tendido de cables e instalaciones del alumbrado eléctrico en las casas consumidoras de este fué. Marchó el señor Soriano agradecidísimo de las atenciones que ha recibido, las cuales le facilitaron su misión e hicieron, además, que el cinematógrafo instalado por su cuenta en la «Defensora Sollerense» se viera asiduamente concurrido.

En la nota necrológica de la presente semana figura el fallecimiento, después de aguda dolencia, de la Hermana Sor Visitación Tolaguera de Niño Jesús, del Colegio de las Madres Escolapias. Su muerte fué muy sentida por sus Hermanas de profesión y por cuantas personas habían tenido trato con la difunta. Al entierro, que se verificó el domingo por la tarde asistieron la Comunidad parroquial con cruz alzada y muchas alumnas del Colegio que, severamente enlutadas, iban detrás del coche. Llevando unas los lazos que pendían de fèretro y sendos cirios las demás. E. P. D.

1.º Agosto de 1908

Las obras del ferrocarril Palma-Sóller siguen su curso ordinario; en ellas trabajan actualmente 650 obreros. En la parte de Buñola hay cuatro brigadas, que se dedican a la explanación de los terrenos por donde ha de pasar la línea férrea, y en el túnel se continúa trabajando. Hay allí perforados 400 metros, de los cuales quedan abovedados, 200, y 175 de éstos tienen ya construidos los pies firmes. En la parte de Sóller hay perforados en este túnel Mayor 625 metros, estando casi to-

## Valor formativo de la Biblioteca

En cierta ocasión, como los amigos de Petrarca se quejasen de que vivía excesivamente alejado de la vida social, el gran poeta italiano contestó: Aunque viva alejado del mundo, tengo amigos cuyo trato es amable, amigos de todos los tiempos y países, que se han ilustrado en la guerra, en los negocios públicos y en las ciencias. Con ellos no tengo que incomodarme porque están siempre a mi disposición. Les despidió cuando me place y responden solícitos a todas mis preguntas. Unos me cuentan los sucesos de los siglos pasados, otros me revelan los secretos de la Naturaleza; éste me enseña a bien morir; aquél me distrae con las agudezas de su ingenio o calma mis enojos con su buen humor y jovialidad. Hay algunos que endurecen mi alma contra los sufrimientos; hay otros que me llevan por sendas de flores, halagado por risueñas esperanzas. En cambio de tantos favores, no piden más que un modesto cuarto donde se hallen al abrigo del polvo. Cuando salgo de casa me hago acompañar de algunos de ellos por las sendas que recorro, pues la tranquilidad de los campos les gusta más que el bullicio de las ciudades...

—¿Y cuales son esos amigos?  
—Esos amigos son los libros de mi biblioteca—contestó Petrarca. Desde que

dos abovedados y con los pies firmes construidos, pues las brigadas de los obreros albañiles van en zaga a los mineros.

Por medio de atenta circular nos ha participado la Sra. Viuda de D. Antonio Bernal que continuará los mismos negocios a que venía dedicándose la casa comercial que en Cetta tenía abierta nuestro paisano y amigo, recientemente fallecido. Se ha encargado de la dirección don José Martín que ya con gran acierto dirigía la sucursal de Orán y cuyos conocimientos en el negocio de frutas son una firme garantía.

El sábado y domingo amenizó las veladas tocando una banda de música en la calle del Príncipe, costeada por la sociedad recreativa «La Unión». Restó animación a este popular divertimento la numerosa que hubo en la fiesta callejera que se celebró los mismos días en la calle de San Jaime y barriada del Celler.

Por el Rectorado del Distrito Universitario de Barcelona ha sido propuesto, en concurso de ascenso, para la escuela pública de niños de Biniaraix D. Romualdo Claverol Sanuy, que lleva 25 años de servicio y actualmente regenta la escuela de Calafel (Tarragona).

A principios de esta semana llegó a esta ciudad la colonia escolar de niños que organiza anualmente la Diputación Provincial. Este año viene bajo la dirección del profesor D. Jaime Fornaris, porque el Sr. Porcel se encuentra en estos momentos realizando una excursión por tierras italianas. Esta colonia, que está formada por 15 alumnos de las escuelas de Palma y 5 asilados de la Casa de Misericordia, se ha establecido en el edificio de Sta Catalina, del Puerto.

Ayer mañana, a cosa de las siete, cayó en esta ciudad un fuerte aguacero, acompañado de relámpagos y truenos. Como las cloacas estaban cerradas con cemento, las calles semejaban torrentes.

En la crónica necrológica de esta semana figuran los nombres de dos personas en esta población muy conocidas y apreciadas: D.ª Marta Antonia Rullán Serra, esposa de nuestro amigo D. Jaime Cañellas, fallecida aquí ayer, víctima de penosa enfermedad y en Inca el Veterinario D. Juan Oliver Colomar, que había vivido muchos años en Sóller desempeñando el cargo de Inspector de carnes y víveres.

Dios creó a Adán y le dió el don de la inteligencia, los hombres han ido creando, con su constante esfuerzo, un saber que con el tiempo ha llegado a ser muy grande. Pero como nuestra memoria es muy limitada y no es capaz de retener todo cuanto puede conocer, deseosos los hombres de que ese saber adquirido con tanto esfuerzo no se perdiese, buscaron, ya desde los primeros tiempos, la manera de conservarlo apareciendo como consecuencia el libro y, con el libro, la biblioteca.

La palabra «biblioteca» significa «armario de libros». Una biblioteca será, pues, una colección ordenada de libros dispuestos en estantes o armarios hechos a propósito. Gracias a la biblioteca el hombre puede en cualquier momento hacer suyo todo el saber acumulado a través de los tiempos. Ella es la que ha contribuido a que el obrero se perfeccionase en su oficio y pudiese ascender rápidamente de aprendiz a oficial, de oficial a maestro, de peón a mecánico. Ella es la que ha enseñado al campesino a cultivar más científicamente la tierra y sacar más rendimiento a su trabajo. Ella es la que ha ido dando paso a la introducción de las máquinas en las distintas ramas de la producción, logrando que el hombre saltase de los terrones y del barro donde seguía penosamente el caminar de la yunta al pescante de las trilladoras y de los tractores. Ella ha contribuido mucho a mejorar al hombre, pues ha puesto a su alcance biografías de personajes ilustres dignos de imitar, y al facilitarle obras creativas le ha ido separando de la taberna. En la biblioteca, en fin, halla el hombre a su mejor amigo: al libro. Cuando tenemos una alegría un buen libro no la acrecienta; cuando tenemos una pena, un buen libro nos la mitiga; cuando tenemos una curiosidad, el libro nos la satisface; cuando sufrimos un desengaño un buen libro nos conforta.

Por todo ello comprendiendo las naciones cultas la importancia formativa de las bibliotecas fundan más y más continuamente. Hoy las bibliotecas existentes de más de 100.000 volúmenes son muchísimas. Las principales y más ricas en la actualidad son: Biblioteca Nacional, en París, con más de dos millones de volúmenes y 80.000 manuscritos, la de Berlín, la Real de Dresde, la de Munich, la Imperial de Viena, el Museo Británico de Londres, la de la Universidad de Oxford, la Biblioteca Vaticana (la más antigua y rica de Europa) con 12.500 manuscritos; la de Nápoles, la Ambrosiana de Milán, la de San Marcos en Venecia; la de la Universidad de Upsal (Noruega), la de la Haya, la Nacional de Lisboa, la Imperial de los birmanos en la India, y otras varias en América. En España tenemos la Nacional, en Madrid, con más de un millón de obras; la del Escorial, la de Salamanca y algunas célebres de monasterios, por no citar más que las que tienen más ricas y raras colecciones. Aparte de estas bibliotecas nacionales, existen las provinciales, las municipales y las particulares que, esparcidas por toda la nación, contribuyen a crear el hábito de la lectura y a despertar en las almas, el hambre y la sed de la sabiduría.

ANTONIO BERNAT TRIAS.

Mar azul... Pinos verdes...

Cielo radiante... ¡Veraneal!  
¡MUJER! ¡JOVEN! que de él puedes disfrutar, recuerda: Países devastados por la guerra... Campos de concentración... Hogares deshechos...

## De la próxima Exposición Filatélica

Las aportaciones de que será objeto la convertirán en un certamen de enorme importancia

Se celebrará esta proyectada Exposición en los salones, recientemente reformados, de la Casa de Cultura de la «Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros»; será inaugurada el domingo día 22, y estará abierta hasta el 24.

Organizada por la Sección Filatélica de la «Congregación Mariana» será la primera en su género que se celebra en Mallorca.

Por el entusiasmo que reina entre los filatelistas sollerenses, por el número de expositores ya inscritos y los elementos que en ella tomarán parte, no es aventurado augurar que esta manifestación cultural obtendrá el éxito más completo.

Todas las ramas de la Filatelia estarán representadas en esta Exposición, la cual se compondrá de numerosos cuadros artísticamente presentados, conteniendo colecciones de sellos clásicos y modernos, matasellos especiales, sobres circulados y de «Primer día de emisión», revistas filatélicas, etc.

Sabemos que entre los cuadros inscritos figuran unas colecciones de sobres escogidos, con sellos de casi todos los países del mundo; una selección de matasellos especiales de España; un conjunto de sellos de los más hermosos que se han emitido desde 1840 hasta nuestros días; varias colecciones particulares de tema único: Religión, Fauna mundial, Deportes, Cervantes y el Quijote, la Historia de España a través de la Filatelia y otras no menos curiosas e interesantes.

La Cartofilia estará también representada por una colección de tarjetas «Maximum», en cuya sección figurarán: Grupo de celebridades españolas, cuadros notables de Velázquez y Goya, escenas del Quijote y descubrimiento de América, Paisajes de Andorra, Jefes de Estado, etc.

Habrán, además, un concurso de colecciones infantiles, con un premio en metálico para la colección mejor presentada.

Todos los amantes de la Cultura y el Arte aplaudirán con nosotros esta manifestación filatélica, y merece plácemes el que sea nuestra ciudad la primera en Baleares en celebrar una Exposición de esta índole, con la cual se demostrará, tanto a filatelistas como a profanos, los medios de difusión con que cuenta hoy la Filatelia en el orden económico, recreativo y artístico; su influencia en la vida de los pueblos y su utilidad como elemento de cultura y enseñanza.

## Presentación del Espectáculo «Chelmy»

En Sóller consiguió un merecido éxito esta notable agrupación de Variedades

Conforme habíamos anunciado, el lunes de esta semana presenté ante nuestro público la Compañía de Variedades que dirige el renombrado «Chelmy». A pesar de lo desafortunado del día, el renombre de que llegaba precedido este Conjunto artístico y el éxito logrado en su anterior actuación en el «Olimpia», de Palma, consiguieron atraer a un público considerable, que admiró y aplaudió a los excelentes artistas que formaban la agrupación, que proporcionó a los espectadores una hora de grato regocijo.

Todos los números presentados gustaron a los concurrentes, por el arte y la gracia con que actuaron, consiguiendo un triunfo clamoroso. «Chelmy» fué el divertido caricato que se impuso al público desde su primera salida y las canzonetas y bailarinas sin excepción causaron muy grata impresión con sus bailes y canciones, presentadas a un ritmo vivo y ameno, acompañadas por la orquesta «Melodians», tan favorablemente conocida en esta ciudad.

Ante el éxito de esta primera actuación y no debiendo embarcar para Barcelona hasta el miércoles, el martes quisieron repetir. No contaron, empero, con que a nuestro público no le resultan nunca «segundas partes». Y a pesar del renombre logrado el día anterior y de cambiar casi totalmente el repertorio, este nuevo día sólo consiguieron una entrada muy exigua, aunque artísticamente lograran ante los espectadores un nuevo y merecido triunfo.



## D. Antonio Bisbal Llaneras

Viudo de D.<sup>a</sup> María Albertí Escalas

falleció en Fornalutx el día 29 de Julio de 1948,

A LA EDAD DE 81 AÑOS

Habiendo recibido los Santos Sacramentos  
y la Bendición Apostólica

( E. P. D. )

Sus apenados hijos: D. Antonio, D.<sup>a</sup> Rosa,  
D.<sup>a</sup> Magdalena y D.<sup>a</sup> María; hijos políticos:  
D.<sup>a</sup> María Rullán; D. Juan Estades, D. Bartolomé Vicens y D. Lorenzo Rullán; nietos y nietas;  
hermana, D.<sup>a</sup> Catalina; hermano político,  
D. Miguel Rullán; sobrinos, primos y demás parientes,  
participan a sus amigos y conocidos esta sensible pérdida y les suplican tengan presente en sus oraciones el alma del finado, por lo que les quedarán profundamente agradecidos.

## Excursión marítima en proyecto

El martes será visitado el «Port des Canonge», en la costa de Poniente

La «Biblioteca de Cultura Popular», la renaciente entidad cultural femenina que desde su reorganización trata de reanudar entre sus asociadas sus antiguas actividades, organiza una nueva excursión aprovechando las circunstancias favorables de la época y del tiempo y ante el éxito alcanzado en las que lleva celebradas en estos pasados meses.

Esta nueva excursión será marítima, para visitar por mar el lugar denominado *Es Port des Canonge*, en el término de Esporlas.

Se organiza para el próximo martes, día 17 del actual, con salida de Sóller en el tranvía de las 8 de la mañana para salir del Puerto en seguida en el laúd a motor «La Peña». Serán visitadas, además, las calas de la costa de Poniente: de Alconassa y de Deyá haciendo parada en *Sa Foradada*, siguiendo luego por *S' Estaca* y *Cala de Valldeusa* hasta la bella playa del *Port des Canonge*, delicioso lugar de veraneo de la población esporlerense.

Al caer la tarde se emprenderá el regreso a nuestro puerto para llegar a Sóller al anochecer.

Apenas lanzada la idea, son bastantes ya las inscripciones que se han efectuado para tomar parte en esta excursión, lo que hace esperar se alcanzará rápidamente el número de cincuenta, que es el que permite la capacidad de la embarcación en que ha de realizarse. Las personas que deseen tomar parte en la misma, pertenezcan o no a la mencionada entidad, pueden inscribirse por todo el día de mañana en la misma «Biblioteca», en las horas que permanezca abierta.

MUJER SE OFRECE PARA **NODRIZA**  
Informes en esta Administración, anuncio n.º 330.

## Lucida estación veraniega

De cada día aumenta el número de sollerenses establecidos fuera de Mallorca que reanudan sus visitas de antaño

Terminada la guerra, restablecidas las relaciones con Francia, poco a poco nuestra ciudad va recuperando el aspecto que alcanzara años atrás, cuando aún no había sufrido el colapso en su economía y en su desenvolvimiento que registró durante el segundo cuarto del presente siglo.

Aunque estamos lejos aún de haber alcanzado el auge que en el movimiento inmigratorio de veinte años atrás produciérase todos los veranos, siempre es halagüeño constatar cómo paulatinamente se restablece esta corriente que hace retornar a Sóller, aunque sólo sea fugazmente, a muchos de sus hijos esparcidos por Francia y otros países europeos, que vuelven a animar la vida sollerense y hacen confiar en una inminente recuperación de sus actividades hoy adormecidas.

Este evidente renacer que se percibe en nuestro pueblo ante el flujo y reflujo de paisanos que reanudan su contacto personal con la tierra en que nacieron, ha inspirado a nuestro estimado colaborador don Andrés Arbona Oliver, corresponsal informativo de «Baleares» en Sóller, la siguiente impresión, aparecida en su número del día 5 del actual, que, por su carácter local y por contener una exacta visión de la vida sollerense del presente verano, nos complace en reproducir para divulgarla entre aquellos compatriotas que aún no se han decidido a girar su obligada visita a sus deudos y a su pueblo, y al propio tiempo para que quede archivado en estas columnas, que recogen semanalmente hasta el menor latido del alma sollerense.

Dice así la crónica de referencia: «La presente temporada estival es, evidentemente, la más animada que hemos

## Preparativos para las fiestas de San Bartolomé

Avance del programa de los festejos que se preparan

En la presente semana se han proseguido los trabajos de organización de lo que de constituir el programa de festejos de las Fiestas de San Bartolomé, que patrocinado por nuestro Ayuntamiento, han de celebrarse el domingo día 22 y el lunes y martes la semana siguiente.

Los actos deportivos en proyecto, partidos de fútbol y las carreras ciclistas son organizados, respectivamente, por C. D. Sóller y por la Comisión que cuida de organizar las que se celebraron recientemente en el mismo circuito. Unos y otros se esfuerzan en presentar unos números que no desdigan en importancia del programa de las fiestas patronales y sirvan propio tiempo para aquilatar la categoría de sus respectivos equipos.

Los festejos populares también se desrevestirán de la debida brillantez. Además de los conciertos musicales en las noches del domingo, lunes y martes, por la banda municipal los dos primeros y por la del Regimiento el del día de la festividad, celebrarán las consabidas Verbenas en espléndido marco del nuevo patio del «Teatro Alcázar», que en estos dos días se ve invadido por una ingente multitud que obstará, sin duda, a habilitar el interior del teatro para dar mayor comodidad a la concurrencia.

La verbena del domingo será amenizada por las renombradas orquestas lluchmayorenses *Marvel* (y no *Maricel*, como equivocadamente anunciamos) y *Bahía*, posiblemente los dos conjuntos más renombrados y mejor ajustados de los pueblos de llano mallorquín y que pueden codearse dignamente con muchos de la capital. Las tres orquestas, que ha llegado a reanudar la floreciente población de Lluchmayor, estas dos han logrado destacar su actuación de forma que su fama se ha esparcido por toda la isla. Su venida a Sóller no hará sino confirmar esta laudable impresión, que nuestros aficionados aguardan con ansia poder confirmar por sí mismos.

Para el martes, fiesta del apóstol y Patrono de Sóller, se realizan más intensas gestiones para obtener el concurso de dos de las más reputadas orquestas palmesanas. Conociendo la preferencia de nuestros danzantes por determinadas orquestas, hacia ellas se encaminan las negociaciones en curso; pero ante el cúmulo de compromisos adquiridos por estas agrupaciones en estas fechas comprendidas en lo más denso y culminante de la temporada veraniega, no resulta tarea fácil acoplarlas, por lo que no nos ha sido posible aún conocer el nombre de las elegidas.

También se gestiona la venida de una agrupación folklórica para que actúe en la noche del domingo. De obtener el debido éxito las negociaciones en curso, informaremos de ello a nuestros lectores en el próximo número.

También publicaremos en el mismo programa definitivo, que por lo que llevamos apuntado esperamos alcanzará el éxito que para las fiestas patronales existe empeño en proporcionales de nuevo.

visto en Sóller de doce años a esta parte. Sabido es que viven habitualmente en extranjero, dedicadas a los más diversos negocios, numerosas familias sollerenses. Años atrás, no pocas de tales familias sabían de pasar en Sóller los meses de verano, siendo ellas las que daban animación a la vida local de sociedad gozando de y de dejarse ver, y de gastar pródigamente su dinero.

Algo de esto se reproduce ya en la actual temporada, pues merced a la creciente normalización de las relaciones internacionales van y vienen todas las semanas buen número de paisanos llegados de Francia, Bélgica, Suiza y de distintos países americanos.

Nuestra playa presenta a todas horas un aspecto animado. Hay ambiente cosmopolita en todas las diversiones. Y no son pocos los veraneantes peninsulares que, encariñados con las naturales bellezas de nuestra población, pasan en Sóller esta temporada que recuerda aquéllas, mucho más brillantes, de nuestros años juveniles.»

## NOTAS DE SOCIEDAD

## LLEGADAS

Procedente de Sevilla vino a últimos de la pasada semana el joven D. Guillermo Colom Frontera.

Después de corta permanencia en Junquera, regresaron el sábado último D. Antonio Colom Bernat y su hermano político D. Ramón Frontera Rullán.

De París llegaron, también el sábado, nuestro paisano D. Guillermo Arbona Bauzá y su esposa, D.<sup>a</sup> Francisca Goudal.

Para pasar el verano aquí vinieron, el sábado, de Villarreal, los esposos D. José Mayol Cardell y D.<sup>a</sup> Antonia Elias Oliver.

El domingo vino, de Barcelona, para pasar unos días con su madre, D.<sup>a</sup> Catín Ballester Cruellas, de Agustí.

De su viaje a Francia regresaron, el domingo, los esposos D. Miguel Frontera Puig y D.<sup>a</sup> Carmen Díaz Villegas.

Con permiso militar vino, de Africa, para pasar una temporada aquí, el joven D. Jaime Joy Timoner.

De Montbeliard ha venido, esta semana, D.<sup>a</sup> Magdalena Vicens Vda. de Balaguer, con su nieto José.

Se encuentran también aquí, procedentes de la Capital francesa, los esposos D. José Valls y D.<sup>a</sup> Paula Forteza, con su hija Srta. María-Cristina.

Y de Audincourt vinieron D.<sup>a</sup> Juana Llabrés de Pons, su hija D.<sup>a</sup> Catalina y el hijo de ésta Juanito.

En el avión directo de Argel llegaron, el martes, D.<sup>a</sup> Ramona Centenero de Bennesar, con sus hijitas María-Angel y Josefina-Ramona.

Para pasar unas semanas en esta población llegó el miércoles, procedente de Charleville, la Srta. Magdalena Sampol Ferrá. Con ella vinieron sus sobrinos, Srtas. Antonia Castañer Sampol, Bartolomé Sampol Greser y Antonia Sampol Deyá, ésta última procedente de Chaumont.

El mismo día vinieron de Perpignan doña Catalina Rullán Umbert, Vda. de Colom, y su nieta Srta. Antonia Sampol Colom.

Hemos tenido el gusto de saludar a doña María Bibiloni Pastor, de Sala, que ha venido de Perpignan con su hijo Miguel.

Para pasar un mes con sus familiares llegó, el miércoles, procedente de Cadillac, D.<sup>a</sup> Margarita Morell Bauzá.

Se encuentran pasando una temporada con sus familiares de aquí, el expedidor establecido en Casablanca D. Juan Alcover Capó y su esposa, D.<sup>a</sup> Tráude Bruckner, quienes llegaron el miércoles con sus hijos Srtos. Iuanita, Magdalena, Ana-María, Pedro Juan y Bernardo, y el aya de éstos, Srta. Jeanne Pommier.

De su viaje a Toul, Cannes y otras poblaciones francesas, ha regresado D. Miguel Bernat Ozonas.

Regresó el miércoles de su viaje a Francia D.<sup>a</sup> Antonia Pons de Lladó, con sus hijos Srta. Catalina M.<sup>a</sup> y Miguel-Enrique.

Para pasar una temporada con sus familiares de Fornalutx llegaron, el miércoles, procedentes de Moulins, D.<sup>a</sup> María Barceló de Amengual, con sus nietas Srtas. Teresa y M.<sup>a</sup> Bernadette Estates Amengual.

De Burdeos vinieron, también el miércoles, D.<sup>a</sup> Francisca Bernat de Perelló, con sus hijos Srtos. Isabel, Antonia y José.

De su breve viaje a Masnou (Barcelona) han regresado D.<sup>a</sup> Margarita Forteza, viuda de Piña, y sus hijos D. José y Srta. Catalina.

Con el propósito de fijar su residencia aquí, han venido de Alemania D.<sup>a</sup> Julia Martínez de Castilla y su hija Srta. Dorita Austmann, quienes ya han pasado otras temporadas en esta ciudad, residiendo en la finca «Ca'n Pati».

Ha llegado, procedente de Cartagena, el ilustre lector de la Universidad de Oviedo señor Conde de Posadowsky-Wehner, para pasar aquí unas semanas de reposo en la «Casa Tibur», como huésped y compatriota de la familia Esch Hoerle.

Después de unos diez y seis años de ausencia ha venido, de Marsella, para pasar una temporada en compañía de sus fami-

liars de aquí, D.<sup>a</sup> María Enseñat de Moranta.

El jueves regresaron de su viaje de bodas por la península los noveles esposos D. Pedro Marqués Rosselló y D.<sup>a</sup> Anita Enseñat Canals.

Ayer, viernes, llegaron procedentes de Epinal, los esposos D. Robert Bretzner y D.<sup>a</sup> Lucía Cabot Muntaner, con sus hijos María y Bernardo.

Vinieron de Mulhouse, D. José Frontera Mir, su esposa D.<sup>a</sup> Antonia Cabot Muntaner y sus hijos José, Bernardo, Antonia y Francisco.

Llegaron también, ayer, el comerciante establecido en París D. Lucas Colom Coll y su esposa, D.<sup>a</sup> Carmen Balaguer Vicens.

## SALIDAS

Se encuentran de viaje por el Norte de España la señora D.<sup>a</sup> Mariana Serra de Arbona y sus sobrinas Srtas. Bárbara Serra Noguera y Rosa-María Arbona Trias.

A últimos de la anterior semana salió para Nancy el joven D. Pablo Coll Trias.

Después de breve permanencia aquí, emprendió el lunes viaje hacia Marsella doña María-Teresa Vian de Bauzá, con su hijo Pedro.

Marchó con ella su sobrina, Srta. Catín Bauzá Rullán, con el fin de pasar una temporada con sus papás y hermanos residentes en la populosa ciudad francesa.

Para Marsella salieron el día 6 los esposos D. José Coll Trias y D.<sup>a</sup> Catalina-María Castañer Alcover.

El jueves salieron para Nancy los señores D. Sebastián Oliver Arbona; su esposa, D.<sup>a</sup> Catalina Reynés, y su hijo Gabriel.

Con ellos marcharon también sus hijos, los esposos D. Luis Magraner Rosselló y D.<sup>a</sup> Anita Oliver Reynés, con sus hijitos Francisco y Catalina.

Para Belfort salió, el jueves, D. Antonio Ferriol Vicens.

Con el propósito de pasar una temporada en Arenys d'Amunt salieron, el martes, doña Josefina Planas Vda. de Puig y sus hijas D.<sup>a</sup> María Puig de Codina y Srta. Carmen.

Salieron el jueves, para Marsella, desde donde proseguirán luego su viaje hacia Belfort, los hermanos D. Rapión y Srta. Catalina Frontera Rullán.

Para pasar unos meses con su hermano, comercialmente establecido en Saint-Amant, embarcó el jueves la Srta. Isabel Orell Muntaner.

El mismo día marchó a Pau, por una temporada, D.<sup>a</sup> María Ferrer Frontera, de Coll.

Han marchado esta semana a Niort don Edmundo Davinyac y su señora esposa, con sus hijos Micaela y Bernardo, acompañados de su madre D.<sup>a</sup> Bárbara Bauzá Vda. de Mayol.

En su compañía salieron D.<sup>a</sup> Catalina Bauzá de Mayol y su sobrina Srta. Renée Bauzá, quienes regresaban a Marsella.

Anteayer emprendieron viaje hacia Lille los esposos D. José Coll Alcover y D.<sup>a</sup> Lucía Puig Ginestra, con sus hijos Srta. María-Lucía y Amadorcito, y su hermana Srta. Catín Puig Ginestra.

Estuvieron en esta Redacción, para despedirse de nosotros, D. Conrado Leal, Jefe de Telégrafos adscrito a la oficina telegráfica de Sóller durante varios años, y su esposa, D.<sup>a</sup> Consuelo Asensio, quienes marcharon a Canarias por haber sido destinado el Sr. Leal al Centro de Telégrafos de Santa Cruz de Tenerife.

## NATALICIO

Los distinguidos esposos D. José Deyá Ripoll y D.<sup>a</sup> Blanca López Barberio vieron ayer alegrado su hogar con el nacimiento de su primogénito, un precioso niño que será bautizado con el nombre de Guillermo-José.

Nuestro más cordial parabién.

## BAUTISMO

El jueves, día 5 del actual, en la Catedral Basílica de Palma el M. I. Sr. D. Juan Enseñat, Chantre, administró el sacramento del bautismo a las encantadoras gemelitas, hijas de nuestro apreciado amigo D. Bartolomé Suau Tugores, Maestro Nacional de La Huerita, y D.<sup>a</sup> Clementina Riutort Villalonga, recibiendo, respectivamente, los nombres de Francisca-Ana y Clementina.

Con tal motivo reiteramos a los nombrados esposos nuestra afectuosa enhorabuena.

¿Quiere Vd. pintar sus PUERTAS, PERSIANAS, HIERROS, etc.?

Hágalo con pintura de **Taller A. GELABERT**

Ahorrrará dinero

GENERAL GODED, 45  
(antes GRAN-VÍA)

SOLLER

## CALDO BORDELES ARSENIATO PLOMO ARSENIATO SOSA AZUFRE CÚPRICO BOTELLAS ESTERILIZAR

Ferretería LA MALLORQUINA - Bauzá 12 - Teléfono 82

## PRIMERA COMUNIÓN

En la Capilla de las Hermanas de la Caridad, del Puerto, bellamente adornada, recibió ayer por vez primera a Jesús Sacramento el niño Juan Rullán Alcover, hijo de D. Jaime Rullán Castañer y D.<sup>a</sup> Rosa Alcover Frontera.

Celebró la misa el Rdo. D. Nicolás Frau, quien antes de la Comunión pronunció adecuada plática.

Los invitados fueron obsequiados en el domicilio de los nombrados esposos con un exquisito desayuno.

## PETICIÓN DE MANO

Por los esposos D. Rafael Roveri Estelrich y D.<sup>a</sup> Magina Cardell Borrás, y para su hijo D. César, ha sido pedida a D. Ramón Marín Mayá y esposa, D.<sup>a</sup> Dominga Mayá Favilan, residentes en Ganzin (Málaga) la mano de su hija Srta. María.

La boda se celebrará, D. M., el próximo mes de Septiembre.

Reciban los jóvenes prometidos y sus familias nuestra enhorabuena.

## ASCENSOS

El Capellán Segundo de la Armada, reverendo D. Antonio Bauzá Gayá, que procede de la Escuela Naval Militar de Marín llegó el viernes de la anterior semana, posesionándose de su nuevo destino en la Estación Naval de Sóller, ha sido promovido a su inmediato empleo de Capellán Primero.

Le felicitamos.

Ha causado baja en la Estación Naval de esta ciudad, con fecha 7 del corriente, el Teniente Vicario de Segunda reverendo D. Joaquín Mañá Alcoverro, por pasar a disposición de la Superior Autoridad de la Comandancia General de la Base Naval de Canarias.

El Sr. Mañá saldrá para su nuevo destino el próximo miércoles.

Por el ascenso en su carrera que supone este traslado, enviamos al Sr. Mañá nuestra más sincera felicitación.

## NECROLÓGICAS

## D. ANTONIO BISBAL LLANERAS

En el vecino pueblo de Fornalutx falleció el día 29 del próximo pasado mes, a la edad de ochenta años y después de sufrir con cristiana resignación larga y penosa dolencia, el conocido propietario D. Antonio Bisbal Llaneras, en sus mocedades oficial zapatero en el taller de D. Ramón Casasnovas Ca'n Cremat, de esta ciudad, y luego comerciante en Francia, teniendo instalado importante establecimiento en la de Epernay, capital del departamento del Marne, al frente del cual estuvo durante quince años.

Al retirarse de los negocios para disfrutar en su pueblo-natal, en su vejez, del producto de sus anteriores actividades, no por esto permaneció en completa pasividad, sino que dedicóse al ejercicio de sus conocimientos y antiguas aficiones filarmónicas, organizando una banda de música, de la que fué, además del fundador y uno de los principales instrumentistas, el director. Y por su seriedad y honradez, por su morigeración y su buen criterio, mereció ser nombrado Juez Municipal, cuyo cargo desempeñó celosamente y con acierto durante muchos años, valiéndole la estima del vecindario.

Baja al sepulcro después de una existencia de provechosa laboriosidad y hombría de bien, con cuyas dotes conquistóse las simpatías de cuantas personas con él tuvieron algún trato, lo mismo aquí, en Sóller, siendo aprendiz, que en Epernay negociante, y que en el pueblo de su naturaleza el resto de su vida, dejando de su paso en

todas partes que habitó gratos recuerdos. Murió rodeado del cariño de sus hijos, para quienes fué un padre ejemplar, quienes con justo motivo lloran la eterna separación, que con sus solícitos cuidados y los auxilios de la ciencia oportunamente aplicados no les ha sido posible diferir.

La numerosa asistencia a los actos del rezo del Rosario en la casa mortuoria, conducción del cadáver al Cementerio y funeral, en la parroquia de la Natividad de Nuestra Señora, en sufragio del alma del finado, fué evidente demostración del general aprecio en que era éste tenido.

Descanse en paz y reciban su hijo e hijas: D. Antonio, D.<sup>a</sup> Rosa, D.<sup>a</sup> Magdalena y D.<sup>a</sup> María; sus hijos políticos: doña María Rullán, D. Juan Estates, D. Bartolomé Vicens y D. Lorenzo Rullán; sus nietos y nietas; su hermana, D.<sup>a</sup> Catalina, y hermano político, D. Miguel Rullán, y demás deudos consuelo en su aflicción y la expresión de nuestro muy sentido pésame.

## CULTOS SAGRADOS

En la Parroquia de San Bartolomé.—Hoy, sábado, día 14: Al anochecer, a las siete y media, canto de Completas en preparación de la festividad del día siguiente.

Mañana, domingo, día 15: FIESTA DE LA ASUNCIÓN DE NUESTRA SEÑORA: A las diez, Horas menores, con la de Tercia solemne. A las diez y media, Misa mayor, con sermón, que predicará el Rdo. D. Juan Canals, Arcipreste. Por la tarde, a las siete y media, rezo del santo Rosario.

Lunes, día 16: A las siete y cuarto, durante la misa, Ejercicio mensual en honor de la Stma. Virgen del Carmen.

Jueves, día 19: A las siete y cuarto, también durante la misa, se practicará el Ejercicio propio de este día dedicado al Patriarca San José.

Aviso: El domingo siguiente, día 22, a las siete y media, tendrá lugar la Comunión general y el Ejercicio propio de los cuartos domingos del mes, para la asociación de Hijas de María.

En la Iglesia de Ntra. Sra. de la Visitación (Convento)—Mañana, domingo, día 15: A las siete, Misa de Comunión general para los Terciarios Franciscanos. Por la tarde, a las cinco y media, rezo del santo Rosario y continuación del Septenario en honor de la Srta. Virgen de los Dolores.

## FARMACIA DE TURNO

Mañana, Domingo  
Ldo. D. GUILLERMO CASTAÑER  
Calle del General Mola, n.º 39

## Dr. A. MOREY UMBERT

especialista en  
GARGANTA - NARIZ - OÍDOS  
y CIRUGÍA DE CARA  
Visita en Sóller los domingos de 10 a 1  
Calle Rectoría, 18

HULES Y  
MANTELES  
Almacenes MORA

Se ruega a todos los socios de esta Cooperativa que a partir del próximo domingo, día 8, hasta el 20 del actual, de diez a doce, se personen en sus oficinas para un asunto que les interesa.

Soller, 6 Agosto 1948.—El Jefe de la Junta Rectora, Joaquín Reynés.

En el Ayuntamiento

Sesión ordinaria celebrada por la Comisión Gestora Municipal el día 30 de Junio de 1948

Los que asisten

Celebróse bajo la presidencia del señor Alcalde, D. Nicolás Arbona Oliver, y a la misma asistieron los Gestores señores Bonín, Castañer, Colom (D. Jaime), Aguiló, Deyá, Alcover, Colom (D. Miguel), Mayol y Estades.

Acta sesión anterior

Fue leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Pagos

Se acordaron pagos por diversos servicios municipales.

Solicitando una baja de arbitrios

Se resolvió pasar a informe del Capataz de la brigada municipal de obras una instancia promovida por D. Lucas Bibiloni Miquel, como encargado de D. Bernat Castañer Ripoll, solicitando una baja de arbitrios.

Permisos para instalar casetas en la playa

Después de la lectura de las respectivas instancias, se acordó conceder permiso a varios vecinos para instalar casitas de madera en la playa del puerto de esta ciudad, durante el verano del presente año.

Inscripción vecinos en el padrón de pobres

Habiendo cuenta de las respectivas declaraciones juradas presentadas por los interesados y vistos los certificados médicos acompañados a las mismas, se acordó inscribir en el padrón de pobres que se lleva en el Ayuntamiento a varios vecinos y expedirles las correspondientes cédulas.

Fallo de un Tribunal sobre una reclamación

Se dió cuenta del fallo dictado por el Tribunal Económico Administrativo Provincial de Baleares en la reclamación interpuesta por D. Juan-Manuel Comyn y Alendesalazar, en nombre de la Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos, S. A., contra el acuerdo del Ayuntamiento sobre aplicación del arbitrio de ocupación de vía pública por el surtidor de gasolina que dicha Compañía tiene instalado en esta ciudad, y por el que se resuelve no haber lugar a la expresada reclamación por falta de capacidad del actor, toda vez que el interesado de modo directo como contribuyente del citado arbitrio es D. Luis Cortés Segura, quien es el que figura continuado en el Padrón de arbitrios municipales formado por el Ayuntamiento para el ejercicio de 1948, con el carácter de concesionario de dicho aparato surtidor de gasolina. La Corporación se dió por enterada.

Resultado concurso-oposición para proveer varias plazas

Con la lectura del acta al efecto levantada, dióse cuenta del resultado del concurso-oposición verificado el día 25 del actual para proveer en propiedad varias plazas vacantes de funcionarios municipales, y que de acuerdo con la misma el Tribunal Examinador propone en consecuencia al Ayuntamiento el nombramiento de don Felipe Ramos Gómez para la plaza de Conserje del Ayuntamiento, y que se acordó por el mismo Tribunal declarar desiertas las dos plazas de Guardia municipal diurna, una por no haber obtenido el opositor presentado la puntuación mínima exigida para ser aprobado, y la otra por falta de concursante; así como también se acordó declarar desierta la plaza de Guardia municipal nocturna, por no haber obtenido tampoco el opositor presentado la puntuación mínima

DE TEATROS

FANTASIO-ALCÁZAR

En las funciones de esta semana presentarán conjuntamente los dos cines locales el estreno de la magnífica película dramática *Celos*, basada sobre el eterno triángulo amoroso y dirigida por el realizador checo G. Machaty, que se hizo célebre por su film *Éstasis*.

El estilo propio de este genial director, que resolvía sus películas a base de planos de cuidadísima fotografía, de una composición repleta de sugerencias que servían de pórtico a los más ácidos realismos, se atisba en todo momento en *Celos* por su magnífica armazón de formas y por el juego cerebralista de las imágenes, en las que las sombras, los planos inclinados y las sobreimpresiones cobran calidades de auténtico valor cinematográfico; si bien hay que notar que la cinta lleva también el sello de Hollywood, donde ha sido hecha.

El argumento está desarrollado con verdadera habilidad, las paciones no se desbucan casi nunca, porque siempre hay de por medio la mano discreta que vierte el drama en el gesto, esquivando el grito y la contorsión trágica, para subrayarlo con una música de fondo finísima, ejecutada casi toda ella por un cuarteto de cuerda del que, de cuando en cuando, surge, para destacar los momentos culminantes del proceso emocional, la vibración profunda del contrabajo o el golpe delirante del violín.

La interpretación se identifica totalmente con el tema. Tanto Nils Astér como John Loder, Jane Randolph y Karen Morlay, se sumergen en la ficción de sus personajes de un modo completo para vivirlos recia, hondamente y componer así unos protagonistas de dilatadas dimensiones humanas.

Junto con este film se estrenará la bellísima producción *Serenata española*, que ha creado Juan de Orduña sobre la obra postuma de Joaquín Turina y en torno a la famosísima figura de Isaac Albéniz, el músico insignne que supo extraer de España, a través de sus temas musicales, material para una producción que se cotiza a gran altura en el campo de la música y que ha aureolado el nombre de su autor de merecida fama.

Todo contribuye a hacer de *Serenata Española* una espléndida película. El fondo de armonías imperecederas que son otras tantas evocaciones de las melodías de Albéniz; los magníficos primeros planos en que la fotografía se revela como algo por todo extremo logrado; el desarrollo de la acción que en todos los momentos da un marco lógico y bello a la música; la interpretación cuidadísima...

Juanita Reina es una soberbia intérprete de las canciones que constituyen el motivo de la cinta; Julio Peña nos ofrece un Albéniz humanísimo dotado de todos los rasgos característicos del genial compositor, y los rodean, avalorando el conjunto de la obra, Maruchi Fresno, Mary Martín, Manuel Luna, Antonio Vico y Jesús Torresillas.

En estas funciones será proyectado, además, el 5.º *Documental Taurino*.

exigida para ser aprobado. La Corporación, enterada, acordó aprobar lo actuado por el referido Tribunal y nombrar definitivamente en propiedad a D. Felipe Ramos Gómez Conserje del Ayuntamiento.

Permiso al Primer Teniente de Alcalde

Se acordó conceder al Primer Teniente de Alcalde, D. Celestino Bonín Piña, a petición propia, treinta días de permiso por asuntos particulares.

No habiendo más asuntos a tratar, se levantó la sesión.

ALMACEN DE ESPARTERÍA, CORDELERÍA, ALPARGATERÍA, OBRA de PALMITO CAPACHOS PARA MOLINOS ACEITEROS ESPECIALIDAD EN ARTÍCULOS DE RAFIA Y CALZADO SPORT

Hija de S. Falconer  
JUANA FALCONER

DESPACHO: Sindicato, 66 :: Teléfono, núm. 2067 :: PALMA DE MALLORCA

DEPORTES

FÚTBOL

Mañana, a las 5'30, «C. D. Sóller» «C. D. Lonja», amistoso

Mañana, a las 5'30 de la tarde, contendrá el C. D. Sóller un partido con el equipo de Palma denominado Lonja.

Cuida de la preparación técnica de este equipo el notable jugador del Mallorca, Mesquida.

Cuenta el mismo con jugadores de relieve dentro de su modesta categoría, muchos prometedores para el mañana, y considerando la capacidad técnica de su cuidador, no es aventurado suponer que se trata de un buen conjunto.

El Sóller va a hacer la última prueba. Vamos a ver todo el elenco con que cuenta para esta temporada en el momento presente.

De todas maneras, con este partido la Junta Directiva podrá decidir el equipo que deberá presentar el día 22 contra el Soledad en partido de Copa, y el 24 contra el Mallorca.

Tanto uno como el otro partido serán algo grande en su interés y valía, pues son prometedores ambos equipos visitantes de unos interesantes partidos, lo que se comprende fácilmente solo considerando que los elementos «de prueba» querrán destacarse, tanto por uno como por el otro bando, así que vamos los aficionados sollerenses a salir beneficiados con este aliciente presentando, a no dudar, dos magníficos partidos.

Se han dispuesto para el partido de mañana, invitaciones para señoras y caballeros que han sido repartidas en fábricas y talleres, para que puedan todos hacerse cargo de qué equipo nos defenderá esta temporada que realmente habrá un número de elemento jugador que permitirá un mayor desenvolvimiento del equipo solleense contándose para este domingo con la prueba de un nuevo interior procedente de equipos de primera regional.

Así pues, que el aficionado de verdad no falte a tan importante partido preparatorio, ya que así se documentará prácticamente del equipo que vamos a presentar en estas próximas fiestas patronales y que a no dudar esperamos será a satisfacción, de todos.

Grandes Verbenas

Mañana, domingo, a las 9'30 en el campo d'En Mayol se celebrará la acostumbrada verbena amenizada por la orquesta «Bohemios».

Se reservan mesas por anticipado.

Para el jueves, 19, se organiza otra verbena, de carácter popular, también con la orquesta «Bohemios».

Noticario

—Han quedado ya terminados los palcos construidos delante de la tribuna. Han quedado muy bien. Algunos de ellos han sido solicitados por distinguidas familias para toda la próxima temporada.

—El hogar del nuevo jugador del Sóller Rotger ha sido alegrado con el nacimiento de su primer hijo.

Desde esas columnas le transmitimos nuestra enhorabuena.

En esta temporada se alinearán por el club local dos respetables padres de familia, Pascual y Rotger. Habrá por lo menos un fundamento de formalidad en el equipo.

Torneo Juveniles

Trofeo «El Japón en los Angeles» Inesperada victoria del «Atómico» sobre el «Urano»

Atómico, 2 Urano, 1

Buen partido, excelentemente jugado por ambos conjuntos, no decidiéndose el resultado hasta el final.

La victoria se atribuye especialmente a la gran actuación del trió defensivo atómico, especialmente del defensa derecha que tuvo de todo menos de científico. Nos gustaron también Forteza y Mayol. El Urano jugó un partido bueno, pero todos sus intentos fueron frustrados por la buena actuación del trió defensivo adversario.

Con esta victoria el Atómico tiene probabilidades de adjudicarse el trofeo, mientras que si hubiera perdido hubiese quedado líder el Urano.

El árbitro Sr. Muriel estuvo acertado.

Marcaron los goles por el Atómico Mayol de un tiro bombardeo fuera del área y Forteza de un fuerte chut, y por el Urano Magraner II de un espectacular remate de cabeza.

Atómico: Colom—XX, Celiá—Far, Mayol, Ribas II—Aguiló, Forteza, Sastre, Gilbert, Mora.

Urano: Arbona—Vaquer, Magraner I—Bernat I, Castañer, Llabrés—Bernat II, Herrero, Magraner II, Colom, Mayol.—OVIDIO

FOLISPORTIVA

Durante la presente semana se ha rumoreado la posibilidad de que se constituya el C. D. Sóller una sección náutica, y que uno de sus primeros actos sea organizar la travesía a naú del Puerto de Sóller y algunas regatas a vela para el lunes día 23, víspera de San Bartolomé.

Hemos procurado informarnos, y en el C. D. Sóller se nos ha dicho que, por ahora no se había concretado nada de tales prácticas deportivas, no pasando todo ello a proyecto poco variable.

No existe en el club local verdadero interés en formar nuevas secciones que distraigan su atención y compliquen su economía. Así, pues, en todo caso, si algo llega a confirmarse acerca de tales rumores, lo cual es muy dudoso, será ello fuera de la órbita de club local. Y tampoco es probable que en un breve plazo, se constituya una nueva agrupación dedicada exclusivamente a deportes marítimos.—REFLY.

Hablemos de nuevo del «Constancia»

Nuevamente hoy podemos dar más noticias del C. D. Constancia. Contrariamente a lo que muchos suponen, el club inquebrantable no duerme sobre paja. A las ya conocidas fichas que en la crónica anterior dimos conocer se deben añadir los siguientes jugadores que han renovado la cartulina para el club blanco. El portero Albertí, el defensa Socias, Pericás, medio ala, el extremo Domínguez y los nuevos elementos Caldefensa del Montuiri; el veterano y conocido jugador del C. D. Mallorca Pueyo el medio ala Valle que jugó varias temporadas con el C. D. Sóller pasando después al Arenas de Zaragoza y al Escoriaza, a Zaragoza también, ambos equipos de Tercera Categoría Nacional.

Por otra parte han causado baja en Constancia, Morro y Simonet, que pasaron a defender los colores del At. Baleares. G. que va al Cartagena y Sergio que saldrá rumbo a Levante.

Esperamos que la próxima semana podremos dar a conocer a todo el equipo completo, pues aún hay varios elementos en cartera que de un día a otro llenarán ficha para el C. D. Constancia.—SOLRAC.

**PINTURAS PREPARADAS CON ACEITE LINAZA PURO**  
FERRETERÍA LA MALLORQUINA BAUZÁ. 12

Camisas de alta calidad



Precios nuevos